

Préface

Ces variations sur « O Filii et Filiae » ont été improvisées par Pierre Cochereau aux grandes orgues de la cathédrale Notre-Dame de Paris lors d'un récital de Pâques, le 22 avril 1973. La présente transcription a été réalisée en 1999 par François Lombard à partir de l'enregistrement publié par les Disques du Solstice (SOCD 95, extrait du coffret intitulé « Pierre Cochereau, l'organiste de Notre-Dame »).

Sauf indication contraire, le jeu est strictement legato.

François Lombard
Organiste titulaire de l'église Saint-Pierre de Calais

Preface

These variations on *O Filii et Filiae* were improvised by Pierre Cochereau at the great organ of Notre-Dame in Paris in an Easter organ concert on 22 April 1973. This transcription was made by François Lombard in 1999; it is based on the recording issued by the Solstice label (SOCD 95, part of the CD box set "Pierre Cochereau, l'organiste de Notre-Dame").

If there are no other indications the piece should be played *legato* throughout.

François Lombard
Organist at the church of Saint-Pierre in Calais

Vorwort

Die vorliegenden Variationen über *O Filii et Filiae* wurden von Pierre Cochereau an der großen Orgel der Kathedrale Notre-Dame in Paris in einem österlichen Orgelkonzert am 22. April 1973 improvisiert. Die vorliegende Transkription wurde 1999 von François Lombard angefertigt; ihr liegt die Aufnahme des Labels Solstice zugrunde (SOCD 95, Teil der CD-Box „Pierre Cochereau, l'organiste de Notre-Dame“).

Sofern keine anderen Angaben gemacht sind, soll durchweg *legato* gespielt werden.

François Lombard
Titularorganist an der Kirche Saint-Pierre in Calais

TABLE DE MATIÈRES
TABLE OF CONTENTS
INHALT

Introduction	3
Variation I	7
Variation II	10
Variation III	13
Variation IV	16
Variation V	21
Glossaire / Glossary / Glossar	40

Introduction, Choral et Variations

sur

„O Filii et Filiae“

Durée : 19 min 26 s

R. Clarinette 16'
P. Cromorne 8'
G. Fonds 16', 8', 4'
Péd. Fonds 32', 16', 8', 4'

Introduction

Pierre Cochereau
1924–1984

Grandes Orgues de N.-D. de Paris, 22 avril 1973
Improvisation transcrite par François Lombard

Introduction ♩ = 72

Man. *R. legato* (R.) P.

Ped.

7 *legato* P.

14

21 *R.* P. P.

Variation I

Tutti général avec chamades

$\text{♩} = 88$

Man. *legato*
G.P.R.
stacc.

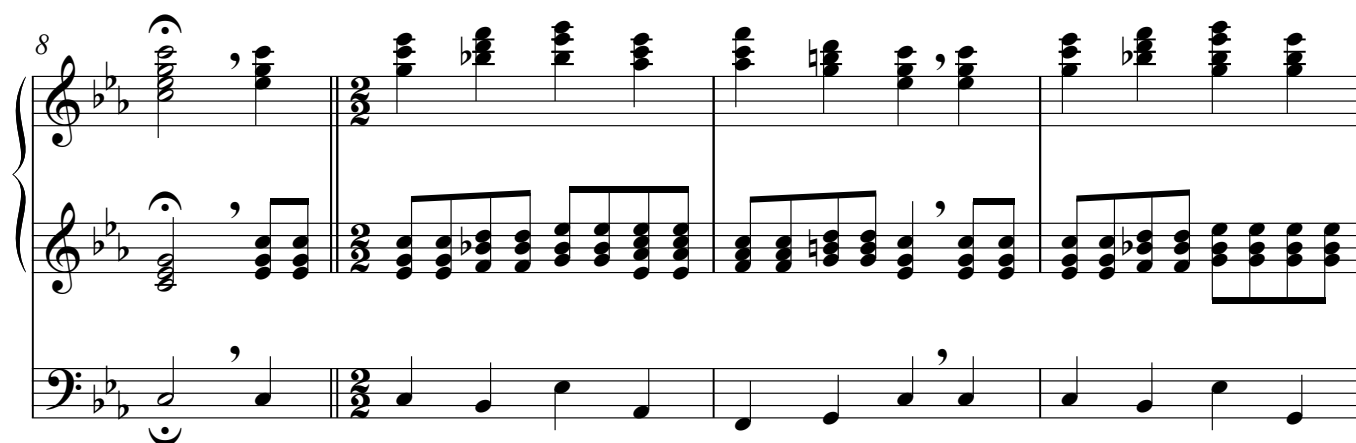
Ped. *legato*
Péd. G.P.R.



4



8



Variation II

R. Quintaton 16', Bourdon 8', Tierce 13/5'

P. Bourdon 8', Nasard 2²/3', Tierce 13/5'

Péd. Anche douce 8'

$\text{♩} = 76$

Man. *R.*
non legato

Ped.

4 *P.* *non legato*

8

12 *sempre non legato*
R. - Tierce 13/5'
legato

15 *legato*

The musical score is written for three parts: Man. (Mandoline), Ped. (Pedal), and P. (Piano). The key signature is B-flat major (two flats). The time signature is 2/2. The tempo is marked as $\text{♩} = 76$. The score is divided into five systems. The first system (Measures 1-4) shows the Man. part with a rest in the first measure, followed by a series of eighth notes. The Ped. part has a rest in the first measure, followed by a series of eighth notes. The P. part has a rest in the first measure, followed by a series of eighth notes. The second system (Measures 5-8) shows the Man. part with a rest in the first measure, followed by a series of eighth notes. The Ped. part has a rest in the first measure, followed by a series of eighth notes. The P. part has a rest in the first measure, followed by a series of eighth notes. The third system (Measures 9-12) shows the Man. part with a rest in the first measure, followed by a series of eighth notes. The Ped. part has a rest in the first measure, followed by a series of eighth notes. The P. part has a rest in the first measure, followed by a series of eighth notes. The fourth system (Measures 13-15) shows the Man. part with a rest in the first measure, followed by a series of eighth notes. The Ped. part has a rest in the first measure, followed by a series of eighth notes. The P. part has a rest in the first measure, followed by a series of eighth notes. The fifth system (Measures 16-18) shows the Man. part with a rest in the first measure, followed by a series of eighth notes. The Ped. part has a rest in the first measure, followed by a series of eighth notes. The P. part has a rest in the first measure, followed by a series of eighth notes.

Variation III

R. Cor de nuit 8', Flûte harmonique 8'

P. Bourdon 8'

G. Flûte harmonique 8', Bourdon 8'

Péd. Fonds doux 32', 16', 8', Quinte 10 $\frac{2}{3}$ '

♩ = 88

G.P.R. *legato*

Man. P.R.

Ped.

Variation IV

R. Quintaton 16', Dulciane 8', Voix céleste 8', Cor de nuit 8'

P. Montre 8', Bourdon 8'

G. Montre 8', Bourdon 8'

Péd. Fonds 32', 16', 8'

Man. $\text{♩} = 84$ *legato* *P.R.*

Ped. *legato*

7

13 *G.P.*

19 *G.P.*

+tir. G.P.

Variation V

R. Fonds et Anches 16', 8', 4'

P. Plenum 8'

G. Fonds 8', 4'

Man. $\text{♩} = 138$

R.

stacc.

Ped.

4

7

G.R.

stacc.

G.R.

(R.)

10

P.

13